



REPUBLIKA HRVATSKA
PRIMORSKO-GORANSKA ŽUPANIJA
GRAD RIJEKA

Odjel gradske uprave za odgoj i školstvo

KLASA: 600-01/09-05/32

URBROJ: 2170/01-04-00-09-1

Rijeka, 3. lipnja 2009.

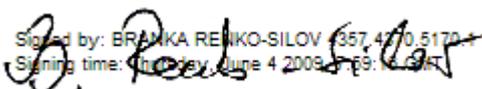
GRADONAČELNIKU GRADA RIJEKE
mr. sc. Vojku Obersnelu

Predmet: **Informacija o projektu "Emigracija – jučer i danas" u sklopu programa Europa za građane i prijedlog financiranja**

Pročelnica
Branka Renko-Silov, prof.

Pročelnica
Ivanka Persić, prof.

Signed by: BRANKA RENKO-SILOV (357,470,5170)
Signing time: Thursday, June 4 2009 16:59:45 CEST



Materijal pripremile:
Morena Mičetić, dipl. oec.
Tamara Čače, dipl. oec.
Irena Kregar-Šegota, dipl. angl. i romanist

Obrazloženje

Program **Europa za građane**, koji je od listopada 2007. otvoren i za Hrvatsku, jedan je od programa Europske zajednice koji predstavljaju integrirani niz aktivnosti koje usvaja Europska zajednica ili Unija s ciljem promicanja suradnje među zemljama članicama u različitim područjima vezanim zajedničkim politikama Europske zajednice. U pravilu su ti programi namijenjeni zemljama članicama EU, no neki su otvoreni i državama u pristupanju, kako bi se one upoznale s metodama rada EU i kako bi se integrirale u sektorske politike Unije. Ovaj program Zajednice centraliziranog je tipa – provodi se posredstvom Izvršne agencije za obrazovne, audio-vizualne i kulturne politike (Education, Audiovisual and Culture Executive Agency (EACEA), a za nju je nadležna Opća uprava Europske Komisije za obrazovanje i kulturu (Directorate General for Education and Culture).

Europa za građane program je kojim se pruža financijska **potpora projektima promicanja "aktivnog europskog građanstva"**. Programom se želi:

- osnažiti sudjelovanje građana omogućavajući im da raspravljaju i razmjenjuju mišljenje o EU,
- ojačati europski identitet,
- razviti osjećaj pripadnosti EU kod građana te
- promovirati interkulturalni dijalog među građanima.

Program odgovara na potrebu aktivnijeg sudjelovanja građana u izgradnji Europe i potiče suradnju između građana i njihovih organizacija u različitim zemljama s ciljem susreta, zajedničkog djelovanja i razvoja njihovih vlastitih ideja o europskom okruženju, uz poštovanje međusobne različitosti.

U prosincu 2008. godine Odjel gradske uprave za odgoj i školstvo i Odjel gradske uprave za kulturu Grada Rijeke prijavili su projekt na natječaj u sklopu programa Europa za građane u okviru Aktivnosti 1: Aktivni građani za Europu, odnosno aktivnosti koja izravno uključuje građane, kroz projekte bratimljenja gradova ili pak kroz druge vidove građanskih projekata. Pozitivan odgovor od strane Europske komisije stigao je krajem ožujka 2009. godine., Dva navedena Odjela u suradnji sa ustanovom Dom mladih Rijeka te uz podršku Muzeja grada Rijeke i Turističke zajednice grada Rijeke odmah su krenuli u realizaciju Projekta **"Emigracija - jučer i danas"**. Projekt je u razdoblju od 11. do 15. svibnja 2009. godine okupio 15 inozemnih (iz prijateljskih gradova **Ljubljane** i **Bourgasa**) i 33 domaća sudionika, srednjoškolaca-debatanata i njihovih mentora. Program se odvijao u Rijeci i dvorcu Stara Sušica. Osim debatnog turnira na temu migracije u Europi, za sudionike su organizirana tematska predavanja, team-building igre, zabavni program, prijem u Gradskoj vijećnici, posjet Muzeju grada i izložbi "Merika", i druge aktivnosti.

U predmetnom projektu Europske unije, Grad Rijeka se po prvi puta pojavljuje kao nositelj projekta, a također je i jedini grad u Hrvatskoj kojemu su odobrena sredstva u okviru natječaja Europa za građane. Da je riječ o vrlo kvalitetnom projektu govori i činjenica da je nominiran za nagradu Golden Star Award koju Europska komisija dodjeljuje najuspješnijim projektima u okviru programa Europa za građane.

Nepovratna sredstva projekta umrežavanja pobratimljenih gradova su izračunata na temelju broja sudionika po danu, i to kroz sustav paušalnih iznosa i fiksnih stopa. Prilikom prijave Projekta "Emigracija - jučer i danas", bilo je predviđeno sudjelovanje 40 stranih sudionika (iz Trsta, Genove, Graza, Bourgasa i Ljubljane) i 20 domaćih sudionika. Za navedeno je od strane Europske komisije odobreno 5.533,20 eura. Nažalost, obzirom da su u recesijskoj godini sudionici iz Trsta, Genove i Graza u zadnji čas bili primorani odustati od sudjelovanja, za navedeni projekt moguće je ostvariti samo 3.796,20 eura (cca 27.950,00 kuna), obzirom na krajnji broj sudionika.

Programi Europske unije ostvaruju se na način da korisnici projekata uvijek sufinanciraju dio troškova projekta, pa tako i ovaj projekt predviđa financijski angažman nositelja i suradnika na projektu.

Grad Rijeka dužan je dostaviti EACEA-i zahtjev za uplatom zajedno sa završnim izvještajem projekta i pratećom dokumentacijom (izvještaj o provedbi, ukupna ocjena rezultata projekta u usporedbi s prvobitnim ciljevima, informacija o razvoju, napretku i dostignućima projekta, kvalitativnu ocjenu provedbe svih zadataka, popis glavnih aktivnosti, broj sudionika itd.) Također, od korisnika će se tražiti da dostavi, zajedno sa završnim izvještajem, sažet i specificiran izvještaj o prihodima i rashodima vezanim za projekt (za potrebe statistike). Nakon prihvaćanja Izvješća od strane EACEA-e, odobrena sredstva uplatit će se u Proračun Grada Rijeke.

Troškovi proizašli iz realizacije Projekta:

- smještaj sudionika u dvorcu Stara Sušica – **15.900,00 kn**
- smještaj sudionika u Rijeci (Dom Crvenog križa) – **2.100,00 kn**
- prehrana sudionika – **10.200,00 kn**
- autorski honorari za stručno predavanje, vođenje debatnog turnira i glazbeni program – **3.800,00 kn**
- T-shirt majice za sudionike s otisnutim nazivom i logotipom projekta – **2.400,00 kn**
- slatki paketići dobrodošlice – **1.300,00 kn**

Sveukupno: 35.700,00 kn

Razgledavanje izložbe "Merika" i vožnja Riječkim turističkim autobusom realizirano je bez naknade, odnosno uz potporu suradnika na Projektu - Muzeja grada Rijeke i Turističke zajednice Grada Rijeke.

Budući da se u sklopu programa Europa za građane poput ostalih EU programa ne financira ukupni troškovi realizacije projekta te da će se Gradu Rijeci sredstva isplatiti tek nakon podnošenja izvješća, predlažemo Gradonačelniku da odobri terećenje proračunskih pozicija Razdjela 04 - Odjel gradske uprave za odgoj i školstvo.

Slijedom navedenoga, predlažemo da se za navedene namjene odobri isplata sredstava (po nalogu pročelnice Odjela) na teret sljedećih proračunskih pozicija Odjela gradske uprave za odgoj i školstvo za 2009. godinu, kako slijedi:

a) pozicija 365 – Intelektualne i osobne usluge	3.800,00 kuna
(stručno predavanje, vođenje debatnog turnira, glazbeni program)	
b) pozicija 366 – Ostale usluge	2.100,00 kuna
(smještaj sudionika u Rijeci)	
c) pozicija 367 – Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	14.000,00 kuna
(T-shirt majice i slatki paketi za sudionike, prehrana...)	
d) pozicija 438 – Materijal i sirovine	15.900,00 kuna
(provođenje programa u dvorcu Stara Sušica)	

Slijedom iznesenog, predlaže se Gradonačelniku Grada Rijeke da donese sljedeći

ZAKLJUČAK

I.

1. Prihvaća se informacija o realizaciji Projekta "**Emigracija – jučer i danas**" u sklopu programa "Europa za građane", koji su na natječaj Europske komisije prijavili Odjel gradske uprave za odgoj i školstvo i Odjel gradske uprave za kulturu u suradnji sa ustanovom Dom mladih Rijeka.

2. Odobrava se isplata sredstava sa proračunskih pozicija Odjela gradske uprave za odgoj i školstvo u ukupnom iznosu **35.800,00 kuna**, kako slijedi:

a) pozicija 365 – Intelektualne i osobne usluge (stručno predavanje, vođenje debatnog turnira, glazbeni program)	3.800,00 kuna
b) pozicija 366 – Ostale usluge (smještaj sudionika u Rijeci)	2.100,00 kuna
c) pozicija 367 – Ostali nespomenuti rashodi poslovanja (T-shirt majice i slatki paketi za sudionike, prehrana...)	14.000,00 kuna
d) pozicija 438 – Materijal i sirovine (provođenje programa u dvorcu Stara Sušica)	15.900,00 kuna

3. Odobreni iznosi iz točke 2. ovog Zaključka isplatit će se a po nalogu pročelnice Odjela gradske uprave za odgoj i školstvo.